Aragon®

Speisekarte

Gasthaus Zum fleißigen Lieschen

Fantasy Restaurant

Sprich Freund

und tretet ein,

Seid Willkommen,

wir Freuen uns über Euren Besuch. Heute entführen wir Euch in die Welt der Elfen, Hobbits, Zwerge, Hexen und Zauberer. Startet mit uns eine Reise aus dem Menschenreich in die Fantasy-Welt des **Elfenreichs Aragon.**

Im Herzen des Elfenreichs liegt das Gasthaus "Zum Fleißigen Lieschen". Hier treffen sich lustige Leut auf ein Glas'l Wein oder Bier und lassen den grauen Alltag weit hinter sich. Das Gasthaus ist wegen seiner einzigartigen Lebensweise, weit über die Grenzen ARAGON's beliebt und bekannt.

Die Hobbits kennt man, für ihre Art das Leben mit ausgezeichnetem Essen zu genießen. Was liegt da näher, als Hobbits für Euch in unserer Küche kochen zu lassen. **Für die Gerichte garantieren wir Frische und hausgemachte Qualität.**

Unsere Elfen, glaubet uns, können Eure Wünsche von den Augen ablesen und verstehen es, diese schnell zu erfüllen. **Trotzdem, auch manch Zauber braucht seine Zeit, denn gut Ding will Weile haben.**

Drum nehme man sich etwas Musse, entspannt Euch und schaut nicht dauernd auf die Uhr.
Eure Zeit bei uns ist doch kurz genug.

Wir wünschen eine fantastische Zeit, lasst es Euch schmecken und genießt das Leben.

Eure Elfen und Hobbits

Ihr solltet Eure Festiwität nicht dem Zufall überlassen.
Wir, die Elfen und Hobbits verstehen etwas
vom Feiern und sind somit der richtige Partner für Euch !

Feiern und Events

im Restaurant "Zum fleißigen Lieschen"

Wir bieten:
* Individuell abgesprochene Büffets und Menüs, (vom kleinen Imbiss oder ein rustikales Spanferkel bis hin zu einem Gourmet-Dinner),
* dazu die passenden Getränke,
* Torten und Kuchen aus eigener Patisserie,
* Spaß, eigene Animation und Entertainment jeglicher Art Diskothek oder Live - Musik
* verschieden große Veranstaltungsräume für bis zu 120 Personen
* fantastische Dekorationen im Veranstaltungsraum
* vielleicht einmal etwas ganz anderes, einen unserer berühmten **Themenabende.**

oder auch außer Haus

Catering + Partyservice

* Leihgeschirr, Tischwäsche, Gläser, Bestecke, Zelte, Bühnen,
* Bierzeltgarnituren, Tische, Stühle, Tresen, Zapfanlagen (Bierkühler),
* Dish- und Warmhaltegeräte für Banketts und Büffets,
* sowie natürlich unser kompetentes und freundliches Personal die Elfen und Hobbits

P.S. Wenn Sie nicht zu uns kommen, dann kommen wir eben zu Ihnen !

Lieferservice bis fast ans Ende der Welt!!!

Man erzählt ...
im Restaurant „Zum Fleißigen Lieschen„
finden die lustigsten Feiern statt !

"Spargel behandelt man wie eine Frau:
Vorsichtig am Kopf anfassen
und feinfühlig
nach unten streicheln."

Heute frisch vom Markt

Unsere Angebote, einfach lecker!

Das wichtigste im Leben ist eine ausgewogene Ernährung!
Deshalb empfehlen wir, immer eine Vorspeise, ein Hauptgang und natürlich ein Dessert zu sich zu nehmen!!!

P.S. Auf Wunsch servieren wir den Spargel auch mit brauner Butter!!!

Alle Preise incl. gesetzlicher Mehrwertsteuer

Im Auenland ist man im Grunde genommen, den ganzen Tag mit Essen beschäftigt. Arbeit dagegen, ist ein schlechter Zeitvertreib. Deshalb ist es besonders wichtig, ein gutes Essen, immer mit einem guten Aperitif zu beginnen !

Aperitif

1 Haus-Cocktail ARAGON ..... 10cl. . . 6,00 €
2 Martini (dry, bianco, rouge) ..... 5cl. . . 5,00 €
3 Feen-Gletscher. ..... 10cl . . . 6,00 €
4 Laredo Sherry (dry, medium dry). . . . . 5cl . . . 5,50 €
6 Cocktail von der Feige (alkfrei). . . . . .10cl . . . 6,00 €

Suppen

. . .und gleich geht`s weiter mit einem vorzüglichen Süppchen

7 Knoblauch-Creme-Suppe „Dreh dich um„
nach alter geheimer Rezeptur gekocht. . . . . .5,50 €

8 Pippin's leckere Restesuppe
(Soljanka) herzhaft zubereitet
mit Créme fraiche verfeinert. . . .5,00 €

Unsere Empfehlung!!!
Schmeckt einfach Fantastisch !

klein aber oho !

leckere Kleinigkeiten

11 Gefüllte Champignons

von den fruchbaren Wiesen im Auenland

leckere Champignons gefüllt mit einer Kreation aus Schafskäse, Tomaten, Knoblauch und Gartenkräutern

das sollten Sie unbedingt probieren ! . . . . .9,00 €

12 Feines Würzfleisch

aus zartem Schweinefleisch und Käse überbacken. . . . . 6.00 €

Wer hat's erfunden?
Na, die Hobbit's !!!

13 Das besondere Etwas

Gebackener Camembert

dazu Preiselbeersoße und gebutterten Toast

. . . . .7,50 €

Etwas Frisches aus dem Hobbit-Garten

... bisschen Soße über die Kräuter

ARAGON-Dressing (8; 22; 23; 1; 2)
Joghurtdressing (8;)
Limonendressing (8; 2; 1;)
Tandori-Chilli-Dressing (8; 22; 23; 1; 2)
Vinaigrette

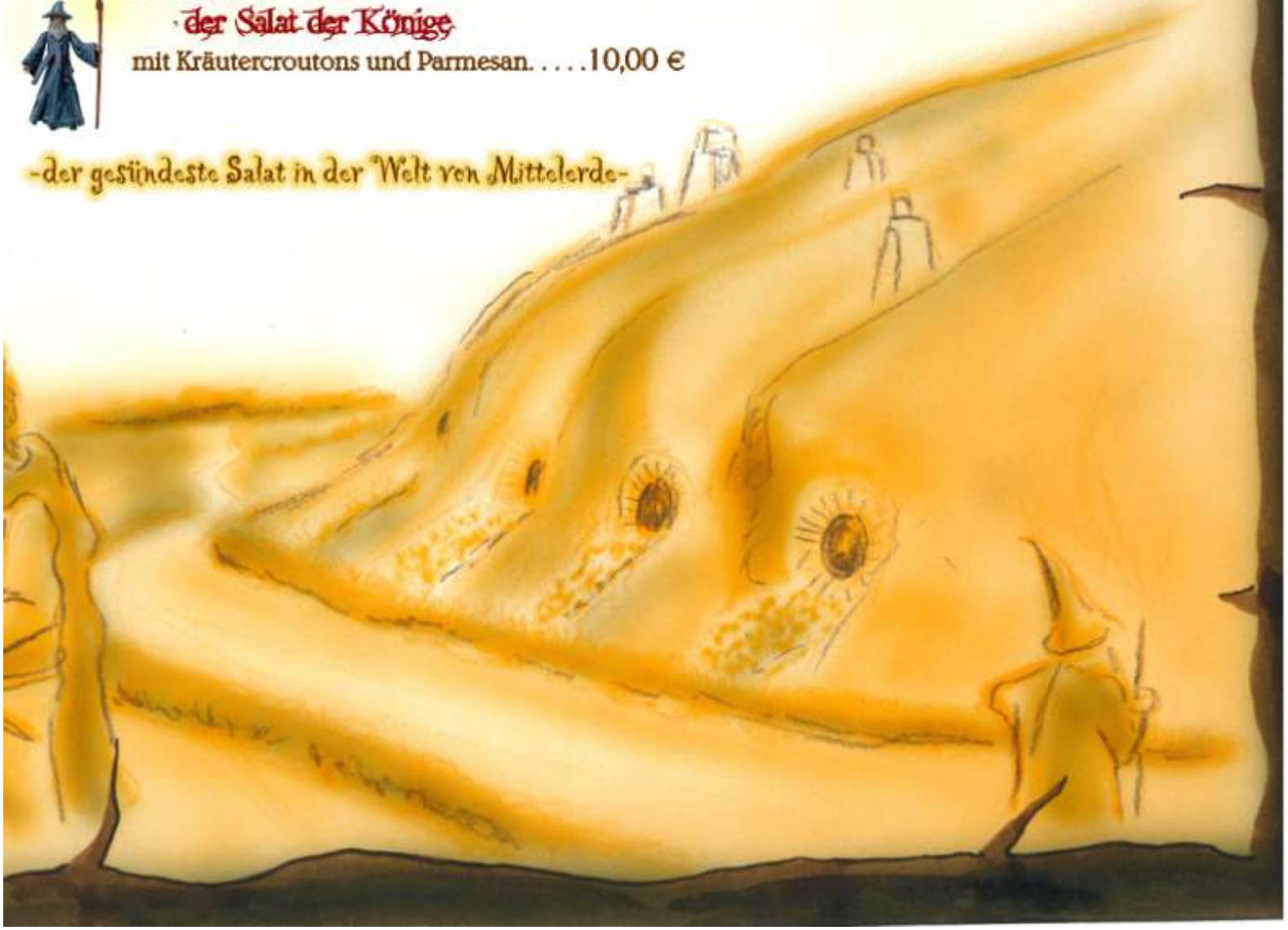
Die besten Kräuter und Salate

20 **Kleiner - Bunter - Salat**
dazu ein bisschen Soße Ihrer Wahl . . . 6.00 €

21 **Großer - Bunter- Salat**
treffen Sie die Wahl aus folgenden vorzüglichen Zutaten:
Schweinestreifen, Hähnchenstreifen oder Schafskäse,
dazu ein bisschen Soße Ihrer Wahl.. . . . . .14,00 €

22 **Cäsar-Salat**
der Salat der Könige
mit Kräutercroutons und Parmesan. . . . .10,00 €

-der gesündeste Salat in der Welt von Mittelerde-



... es geht auch

Ohne Fleisch

und kaum zu glauben, es schmeckt gut !!!

30 **Flammkuchen bei Galabriel** (einfach lecker)
Flammkuchen hausgemacht, belegt nach
Ihrer Wahl:
mit Salami, Schinken, Käse, Lauch, Ruccola, Kirschtomaten, Mais, Zwiebeln, Knoblauch, Oliven Olivenöl und Parmesan. . . . . 13.50 €

32 **Der Geheimtip von Samè**

gebackener Schafskäse im Crispmantel an Basilikumpistou, Ruccola und geschmolzenen Tomaten

auch das solltet Ihr unbedingt probieren ! . . . .12,00 €

33 **Hausgericht im Wirtshaus „Zum tänzelnden Pony„**

gebratene Bandnudeln mit Tomaten, Knoblauch, Oliven, Ruccola, Mozzarella und Parmesan. . . . . 14,00 €

Die Gaumen sind gar sehr verschieden

und allen recht tun ist gar schwer,
denn was den einen stellt zufrieden,
darüber schimpft ein anderer sehr !

glaubet uns,

... Die Elbenküche

gehört zu den vorzüglichsten Kochkünsten

in Aragon

40 **Bauernfrühstück**

Omelett gefüllt mit Brat - Tüfften (Kartoffeln) . . . 10,00 €

41 **Pilzpfanne aus dem Wald von Fangorn**

Frische gebratene Champignons, mit hausgeräucherten Speck, Zwiebeln, Knoblauch und leckeren Schupfnudeln . . . . . 13,00 €

42 **Nudelpfanne aus der Bucht von Belfalas**

Bandnudeln gebraten mit Shrimps, Stücke vom Lachs und Blattspinat, verfeinert mit Olivenöl, Knoblauch und Dill . . . . 15.00 €

43 **Feurige Nudelpfanne Balrog**

Schweinegeschnetzeltes, Gemüse, Knoblauch, Chili und Bandnudeln gebraten in Butter und mit Schafskäse überbacken . . . . . 15.00 €

Deftiges aus der Zwergen-Pfanne

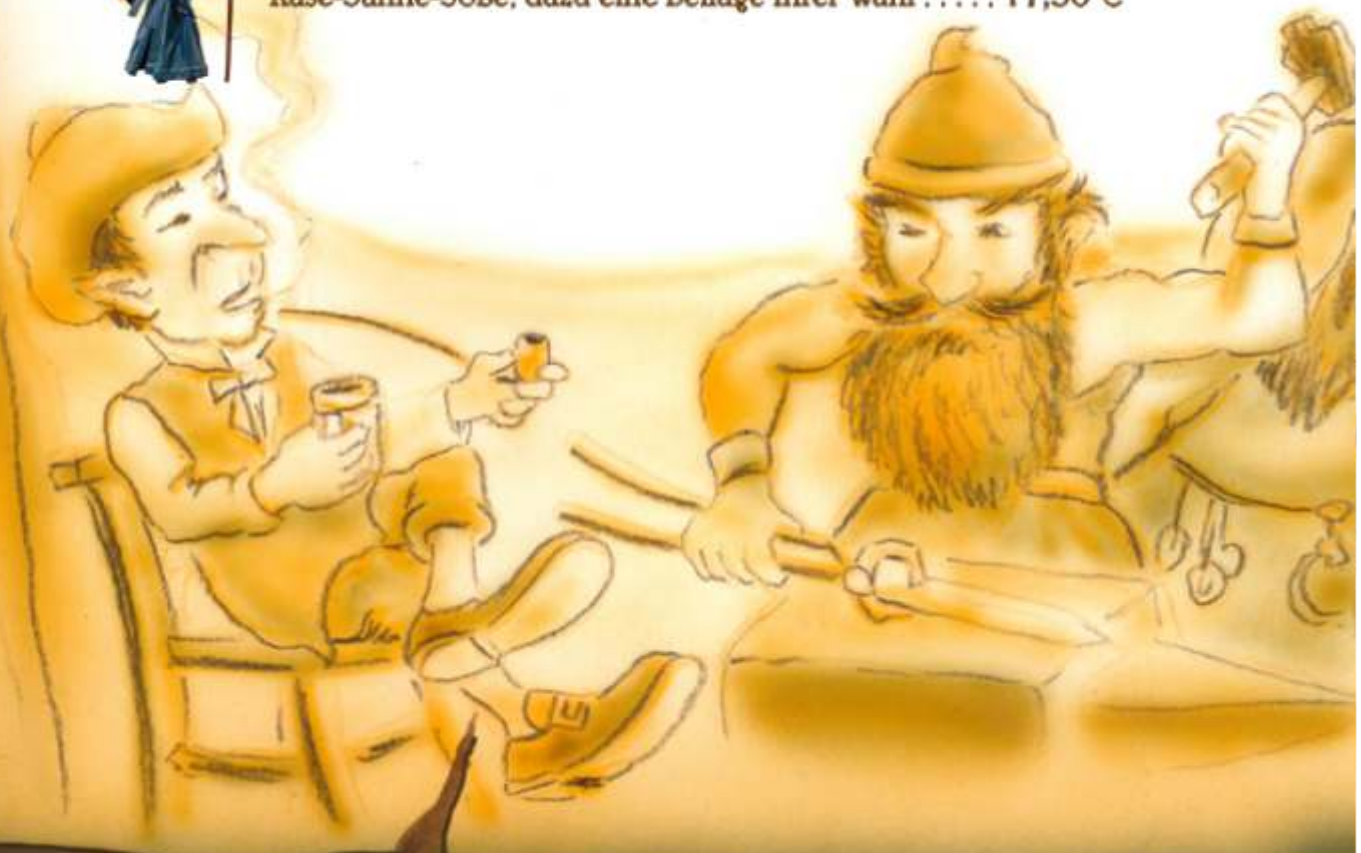
Beilagen

Port.	Folienkartoffeln	3.00 €
Port.	Bratkartoffeln	3.00 €
Port.	Pommes Frites	3.00 €
Port.	Kroketten	3.00 €
Port.	Salzkartoffeln	3.00 €
Port.	Reis	3.00 €
Port.	Kräuterbutter	2.50 €
Port.	Ketchup oder Majo	1.50 €
Port.	Grillgemüse	3.50 €
Port.	Brokkoli	3.00 €
Port.	Blumenkohl	3.00 €
Port.	Grüne Speckbohnen	3.00 €
Port.	Grüne Pfeffersoße	2.50 €
Port.	Röstzwiebeln	2.50 €
Port.	Aioli-Dip	3.00 €
Port.	BBQ-Dip (hausgemacht)	3.00 €

50 **Feines Hähnchenfleisch aus Moria**
panierte Hähnchenbrust umlegt mit frischen Rahmchampignons und einer Beilage Ihrer Wahl ...18,00 €

51 **Gimli's süßes Verlangen**
saftig gegrillte Hähnchenbrust mit Ananas und Käse überbacken, dazu eine Beilage Ihrer Wahl.....16,00 €

52 **Das Festmenü der Zwergen-Könige**
Hähnchenbruststreifen saftig gebraten mit Cherrytomaten, Champignons, Zwiebeln und Knoblauch, verfeinert mit einer Käse-Sahne-Soße, dazu eine Beilage Ihrer Wahl ..... 17,50 €



60 **Steak auf Blumberger Art**
Rückensteaks vom Schwein
mit frischen Champignons a la creme,
dazu eine Beilage Ihrer Wahl. . . . . .17.00 €

61 **Fleisch mit Käse vom Schaf**
Rückensteaks vom Schwein mit Schafskäse überbacken auf einer Knoblauchsoße,
dazu eine Beilage Ihrer Wahl. . . . . .17.00 €

62 **Schnitzel vom Spiegelsee**
Saftiges Schweinenackensteak paniert, mit
einem Spiegelei, dazu eine Beilage Ihrer Wahl
. . . .15.00 €

64 **Steak " ou Four " aus Ost-Giliath**
Rückensteaks vom Schwein mit feinem
Würzfleisch und Käse überbacken, dazu eine
Beilage Ihrer Wahl. . . . . 17.00 €

65 **Die besten Stücke vom Zwergenschwein**
zarte Schweinemedaillons mit Pfirsichen und
Käse überbacken, dazu eine Beilage Ihrer Wahl . . 18,00 €

66 **Zauber des Fleißigen Lieschens**
zarte Schweinemedaillons umhüllt mit Blattspinat
und Käse überbacken, dazu eine Beilage Ihrer Wahl
. . . . . 18,00 €

Speisen Sie mit Théoden,

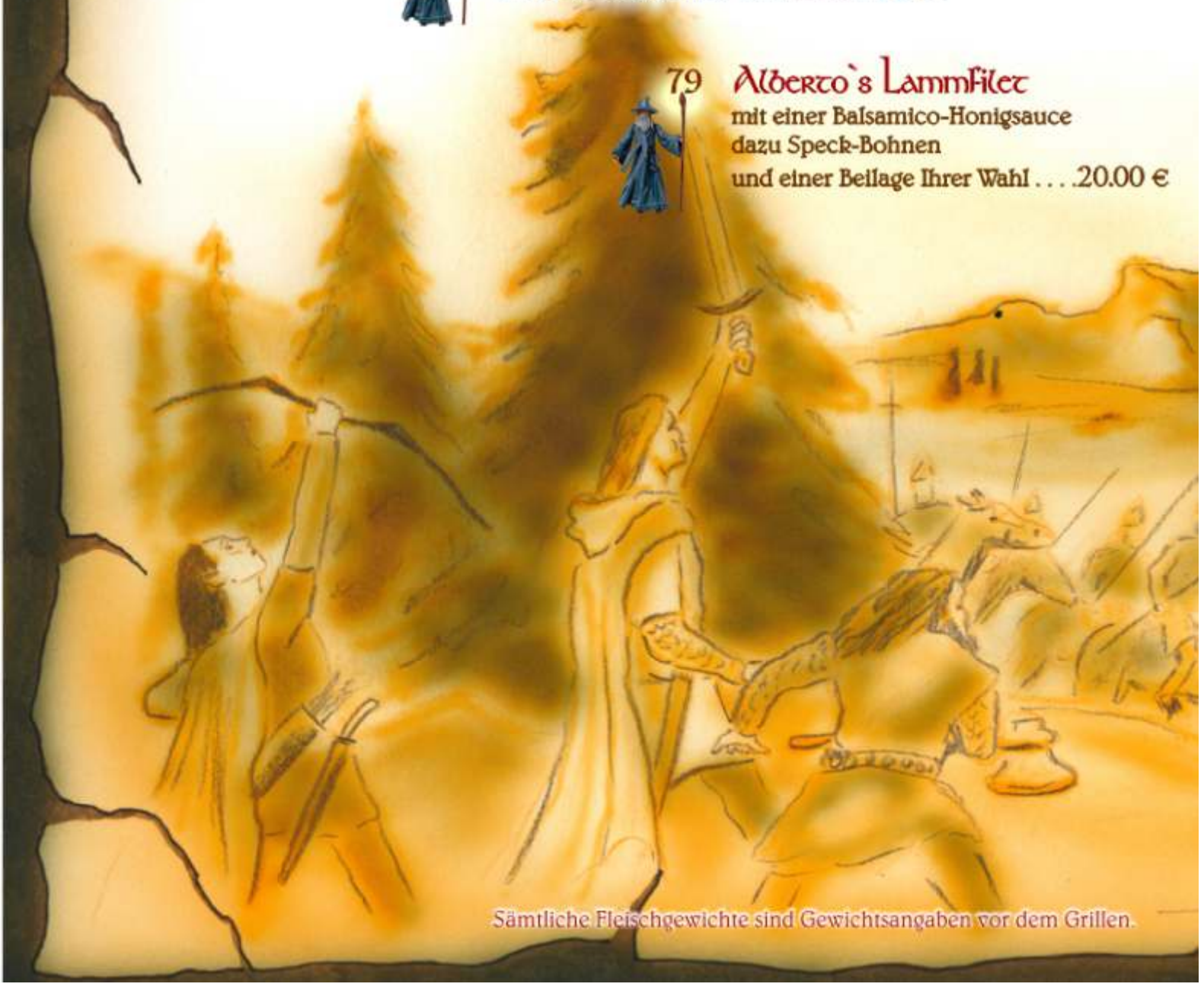
Die Menschen von Rohan, gehörte seit eher zu den tapfersten und stolzesten Kriegern in der Welt von Mittelerde, angeführt von ihrem König Théoden, Sohn von Thengel. Viele Prüfungen gab es zu meistern. Manchmal glücklos mit seinen Freunden, aber nie hoffnungslos, mußten die Reiter von Rohan gegen eine Überzahl der Orks (Handlanger des Hexenkönigs) bestehen.
Glauben Sie uns, das ging nur mit unseren Steaks von Rohan! Sollten Sie in der nächsten Zeit große Aufgaben vor sich haben, stärken Sie sich unbedingt mit unseren Steaks.

Das Fleisch stammt ausschließlich von Weiderindern und Weideschafen aus dem Menschenland Argentinien, der Mecklenburg/Uckermark und Irland.

Zurück zu den Wurzeln !!!

78 **Holzfäller-Steak 500g nach Waldläuferart**
geschnitten aus der Schweineschulter vom "Hobbit-Schwein"
mariniert und zart gebraten, dazu Röszwietbeln
und eine Beilage Ihrer Wahl. . . . . .17.50 €

79 **Alberto`s Lammfilet**
mit einer Balsamico-Honigsauce
dazu Speck-Bohnen
und einer Beilage Ihrer Wahl . . . .20.00 €



Sämtliche Fleischgewichte sind Gewichtsangaben vor dem Grillen.

Unsere Steaks werden alle mit einem Fettrand gegrillt, so bleibt das Fleisch beim Grillen schön saftig !!!
Auf Wunsch entfernen wir nach dem Grillen den Fettrand. Ja, man kann mit uns REDEN ! Nur Mut !

Danke!

dem König von Rohan

zarte STEAKs !

72 Rumpsteak " Strindberg "
in Senf, Ei und gedünsteten Zwiebeln gebraten, incl. einer Beilage Ihrer Wahl ..... 21,00 €

73 Rumpsteak " Fuhrmannsart "
saftig gegrillt mit Röstzwiebeln und einer Beilage Ihrer Wahl. .... 19,00 €

74 Rumpsteak " Drachenfeuer "
in einer Pfeffer-Kruste gegrillt, mit einer grünen Pfeffer-Sauce und einer Beilage Ihrer Wahl ..... 19,00 €

75 Rib Eye " Elfenzauber "
saftig gegrilltes Rib Eye (250g) ..... 21.00 €
incl. einer Beilage Ihrer Wahl

76 Rumpsteak " Auenland "
saftig gegrillt mit hausgemachter Kräuterbutter und einer Beilage Ihrer Wahl. ... 19,00 €

Beilagen

Port.	Folienkartoffeln	3.00 €
Port.	Bratkartoffeln (25;)	3.00 €
Port.	Pommes Frites	3.00 €
Port.	Kroketten (15; 25;)	3.00 €
Port.	Salzkartoffeln (8;)	3.00 €
Port.	Reis (8;)	3.00 €
Port.	Kräuterbutter (8;)	2.50 €
Port.	Ketchup oder Majo	1.50 €

Gemüse-Beilagen

Port.	Grillgemüse	3.50 €
Port.	Brokkoli (8;)	3.00 €
Port.	Blumenkohl (8;)	3.00 €
Port.	Grüne Speckbohnen (25;)	3.00 €
Port.	Grüne Pfeffersoße (15; 1;)	2.50 €
Port.	Röstzwiebeln (15;)	2.50 €
Port.	Aioli-Dip (2; 23;)	3.00 €
Port.	BBQ-Dip (hausgemacht) (15; 23; 4; 2;)	3.00 €

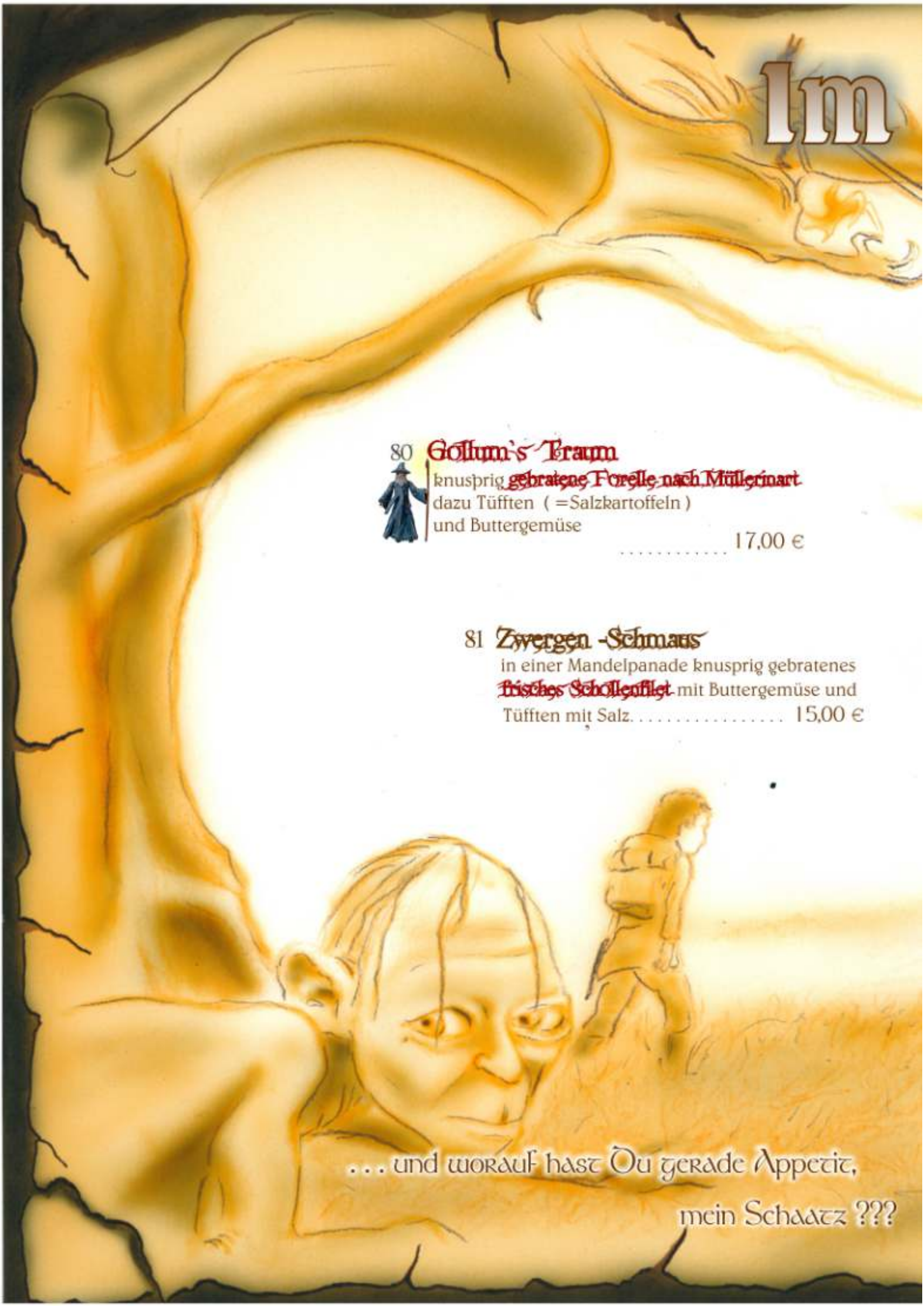
Sämtliche Fleischgewichte sind Gewichtsangaben vor dem Grillen.

Im

80 **Gollum's Traum**

knusprig gebratene Forelle nach Müllerinart
dazu Tüfften (=Salzkartoffeln)
und Buttergemüse
..... 17,00 €

81 **Zwergen -Schmaus**
in einer Mandelpanade knusprig gebratenes
frisches Schollenfilet mit Buttergemüse und
Tüfften mit Salz..... 15,00 €



Reich von Gollum

... und auf den Tisch, kommt ein Fisch, er schmeckt süüüß und saftig !

GEHEIMER WEIHER, ...ein kleiner, versteckter Weiher im Henneth Annun, dem Versteck von Faramir und seinen Gefolgsleuten. Es gab dort ein ungeschriebenes Gesetz: Jeder, der das Versteck und den Weiher unberechtigt sah, musste sterben. So sollte es auch Gollum ergehen, der bei der Verfolgung von Faramir, Frodo und Sam den Weiher gefunden und für sich zum Fischen in Anspruch genommen hatte.

84 **König des Weiher's, der Saibling**
frisches Saiblingfilet auf der Haut gebraten an einer Limetten-Dill-Soße, dazu Mandel-Brokkoli und Tüfften mit Salz . . .18,00 €

85 **Fisch der Geheimen Tiefen**
zartes Zanderfilet an einer pikanten Dijonsenf-Soße, leckeres Grillgemüse und Tüfften mit Salz
..18,00 €

Zauberhaftes

... nach dem Sonnenuntergang

90 **Bäuer'le - Brett'le**
Variationen vom Käse, hausgeräucherten Schinken und Salami, dazu reichen wir verschiedene Sorten Brot
.....13,00 €

91 **Deftiges Troll-Brot**
Im Ofen gebackenes Landbrot belegt mit hausgeräuchertem Schinken (einfach lecker) und gerösteten Zwiebelstreifen. ...12,00 €

92 **Tatar der Elben**
mageres Rindfleisch mit Zwiebeln, Sardellen, Kapern und Ei, dazu reichen wir verschiedene Sorten Brot ... 14,00 €

AragoN

Spezialitäten im Elfenreich

100 Gebratene Leber vom Hobbit-Schwein

mit Röstzwiebeln und hausgemachten
Tüfften-Püree und einem kleinen Salatteller . . . . . 13,00 €

101 Bein vom Eisschwein

gepöckeltes Eisbein mit Sauerkraut, Erbspüree
und Tüfften (= Salzkartoffeln) . . . . . 13,00 €

102 Sülze hausgemacht, vom Hobbit-Schwein

Sülze mit Bratkartoffeln
und einem kleinen Salatteller. . . . . 12,00 €

105 Tafelspitz der Erdenmenschen

Rinderbraten an einer Meerrettichsoße
mit Klößen, dazu ein kleiner
Salatteller . . . . . 15,50 €

Eis & Dessert

Im Elfenreich Aragon war nach einem
fürstlichen Essen, schon immer
das Dessert, die Krönung des Tages.
Auch heute sollten Sie sich,
das Besondere, nicht entgehen lassen.

111 Apfel im Schlafrock

Quarkplinsen gefüllt mit
frischen Apfelringen verfeinert
mit einer Vanillesoße. . . . . ,7,50 €

112 Gandalf's Gaumenzauber

Crepes, kreaieren Sie Ihren Crepes selbst. . . . **6,00 €**

* Wählen Sie aus folgenden Zutaten aus:

- Apfelmus, - Nutella, - Schokolade,
- Vanilleeis, - Karamel,

113 Dessert der Könige

Sollte man mindestens einmal im Leben gegessen haben !!!

lauwarmer Quarkstrudel mit gezuckerten Waldbeeren
und Vanillesoße. . . . 8,50 €

Wir haben ein gutes Rezept gegen das Völlegefühl.
Es nennt sich NACHTISCH

Vanilleeis (9; 20; 21; 1; 11;)	Straciatellaeis (8; 20; 21; 11;)	Erdbeersauce (2; 11;)	Waldmeistersirup (4; 1; 11;)
Erdbeereis (15; 8; 20; 21; 1; 2; 11;)	Amarenaeis (15; 8; 20; 21; 4; 1; 11;)	Himbeersauce (2; 11;)	Haselnusskrokant (8; 20; 21;)
Schokoeis (8; 19; 20; 21; 1; 11;)	Walnusseis (8; 20; 21; 11;)	Schokosauce (8; 11;)	Zuckerstreusel (15; 8; 19; 21; 1;)
Waldfruchteis (15; 8; 20; 21; 1; 11;)	Caramelsauce (8; 11;)	Himbeersirup (2; 11;)	Waffeln (15; 8; 19; 20; 21; 25;)

120 Eisbecher Heißer Zauber

Vanilleeis mit heißen Himbeeren oder Kirschen, Sahne und Himbeersoße. . . .5,50 €

121 Eisbecher " Bärenglück "

Vanille-, Erdbeer- und Waldfruchteis, frische Erdbeeren, Sahne und Erdbeersoße (nur in der Saison) . . .6,00 €

122 Eisbecher Für Verliebte

Überraschung für zwei Personen. . . . . .12,00 €

123 Eichhörnchen-Eisbecher

Nusseis, Stracciatellaeis mit Wallnüssen dazu frische Sahne und Krokant . . . . . 6,00 €

Erdbeereis

124 Eisbecher ELBENWALD

Waldfrucht- und Vanilleeis mit Heidelbeeren, Waldmeister und Sahne. . . . . 5,50 €

125 Troll - Eisbecher

Schoko- und Vanilleeis mit Apfelmus, Eierlikör und Sahne. . . . . .6,50 €

126 Schwarzwälder-Kirsch-Eisbecher

Schoko- und Vanilleeis mit Sauerkirschen Kirschlikör und Sahne. . . . . 6,50 €

127 Eiskaffee oder Eisschokolade

mit zwei Kugeln Vanilleeis und Sahne. . . . . 4,90 €

128 Milchshake Ihrer WAHL

Waldfrucht, Vanille, Schoko oder Erdbeer und Sahne. . . . . 4,90 €

Getränke

* mit Coffein
** mit Benzoesäure
*** mit Chinin
**** mit Farbstoff

Alkoholfreie Getränke

		Euro nen
Coca Cola/ Spezi*	0,2l	2.40
Sprite/ Fanta**	0,2l	2.40
Tafelwasser	0,2l	2.20
Tafelwasser (Flasche)	0,7l	6.70
Schweppes Bitterlemon***	0,2l	2.50
Schweppes Tonic***	0,2l	2.50
Schweppes Ginger Ale	0,2l	2.50
Faßbrause	0,2l	2.40
Red Bull*	0,2l	5.30

		Euro nen
Überraschungscocktail	0,3l	5.00
Apfelsaft/ Apfelschorle	0,2l	2.50
Orangensaft	0,2l	2.60
Bananensaft	0,2l	2.60
Tomatensaft	0,2l	2.60
Kirschsaft	0,2l	2.60
Johannessaft	0,2l	2.60

Heiße Getränke

	Euro nen
Tasse Kaffee*(Crema)	2.40
Kännchen Kaffee*(Crema)	4.80
Tasse Espresso*	2.30
Tasse Cappuccino*	2.80
Milchkaffee*	3.40
Latte Macchiato*	4.60

	Euro nen
Heiße Schokolade	3.50
Grog (2cl Strohrum)	4.50
Glühwein	4.50
Latte Macchiato mit Eierlikör *	5.20
Latte Macchiato mit Karamell *	5.20
Latte Macchiato mit Baileys *	5,20

Diamond Tee für Geniesser

Glas Tee 0,3l . . 3,80 €

Grüntee Asia Superior Blatt
Darjeeling Royal First Flush Blatt
Rooibos Winterpunsch

Pfefferminzblätter
Earl Grey Premium Blatt
Kräutergarten

Sommerbeeren
Apfelfrüchte
Rooibos Vanilla
Kamillenblüten

einfach lecker !!!
einfach probieren !!!

Aragon Haus-Bier vom Faß

		€uro nen
Zwickel Keller Bier	0,3l	2,90
Zwickel Keller Bier	0,5l	4,80

Biere vom Faß

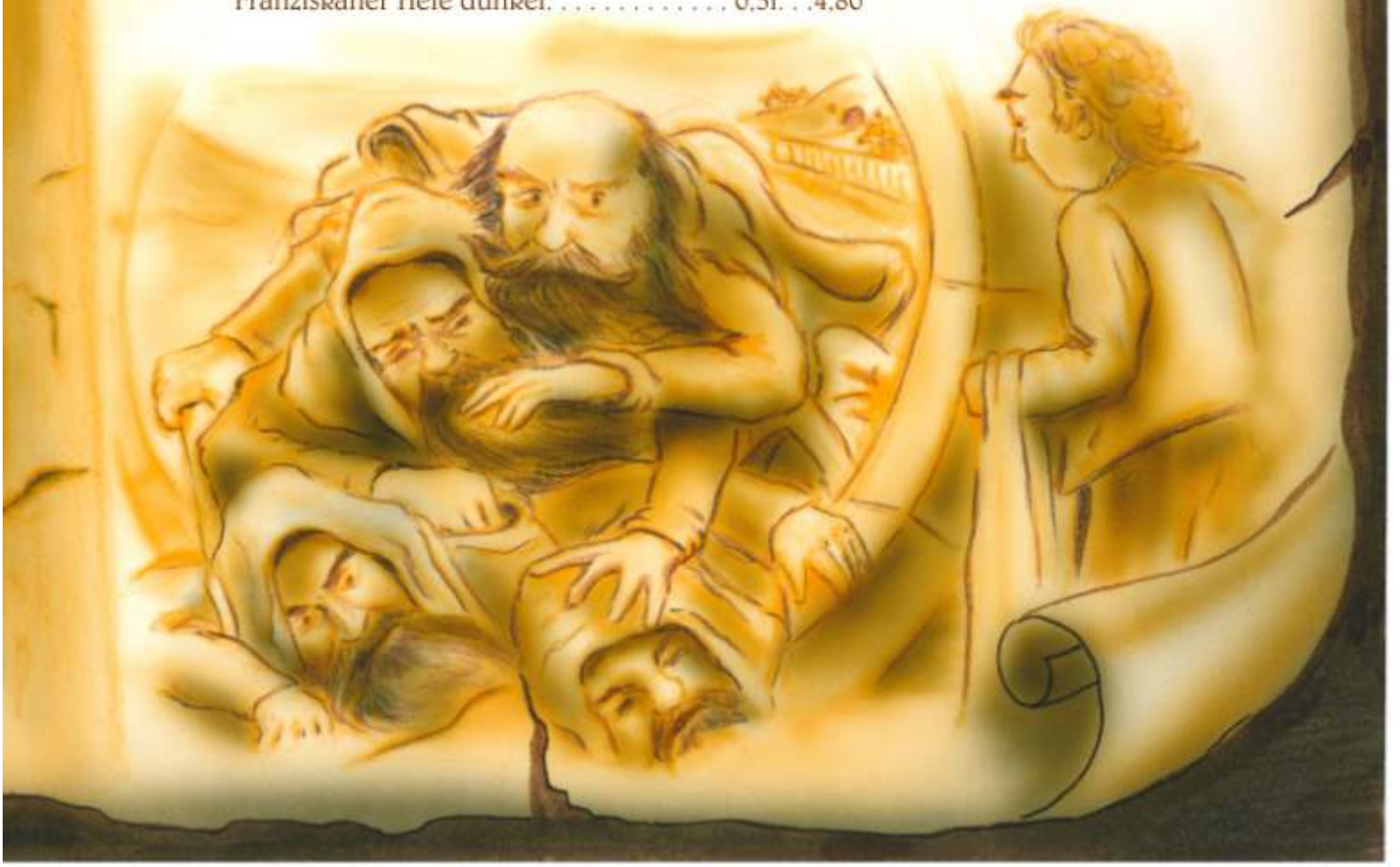
		€uro nen
Frisches Veltins Pils	0,25l	2,40
Frisches Veltins Pils	0,4l	3,80
Köstritzer Schwarzbier	0,3l	2,90
Köstritzer Schwarzbier	0,5l	4,80
Schöfferhofer Hefe	0,5l	4,80

Der gerade Weg ist nicht immer der Kürzeste.

Gandalf der Graue

Biere-Flasche

		€uro nen
Pils (alkoholfrei)	0,33l	3,00
Berliner Weiße mit Schuß****	0,33l	3,20
Malzbier	0,33l	3,00
Schöfferhofer Kristall	0,5l	4,80
Schöfferhofer Hefe alk.frei	0,5l	4,80
Franziskaner Hefe dunkel	0,5l	4,80



Cognac, Weinbrand und Brandy

		€uronen
Asbach Uralt	2cl	2,70
Chantré	2cl	2,70
Cognac Remy Martin	2cl	3,90
Cognac Hennessy	2cl	3,90
Cardinal Mendoza	2cl	3.90

Mut findest Du, wo Du ihn am wenigsten vermutest.

Gandalf der Graue

Whisky

		€uronen
Ballantine's (Scotch)	2cl	3,00
Jim Beam (Bourbon)	2cl	3,00
Jack Daniels Tennessee Whiskey	2cl	3.00

Schnäpse
Spirituosen

Kräuterliköre

		Euronen
Fernet Branca	2cl	2,50
Stonsdorfer	2cl	2,50
Ramazotti	2cl	2,50
Kümmerling	2cl	2,50
Jägermeister	2cl	2,50
Underberg	2cl	2.80
Blutwurz	2cl	2.50

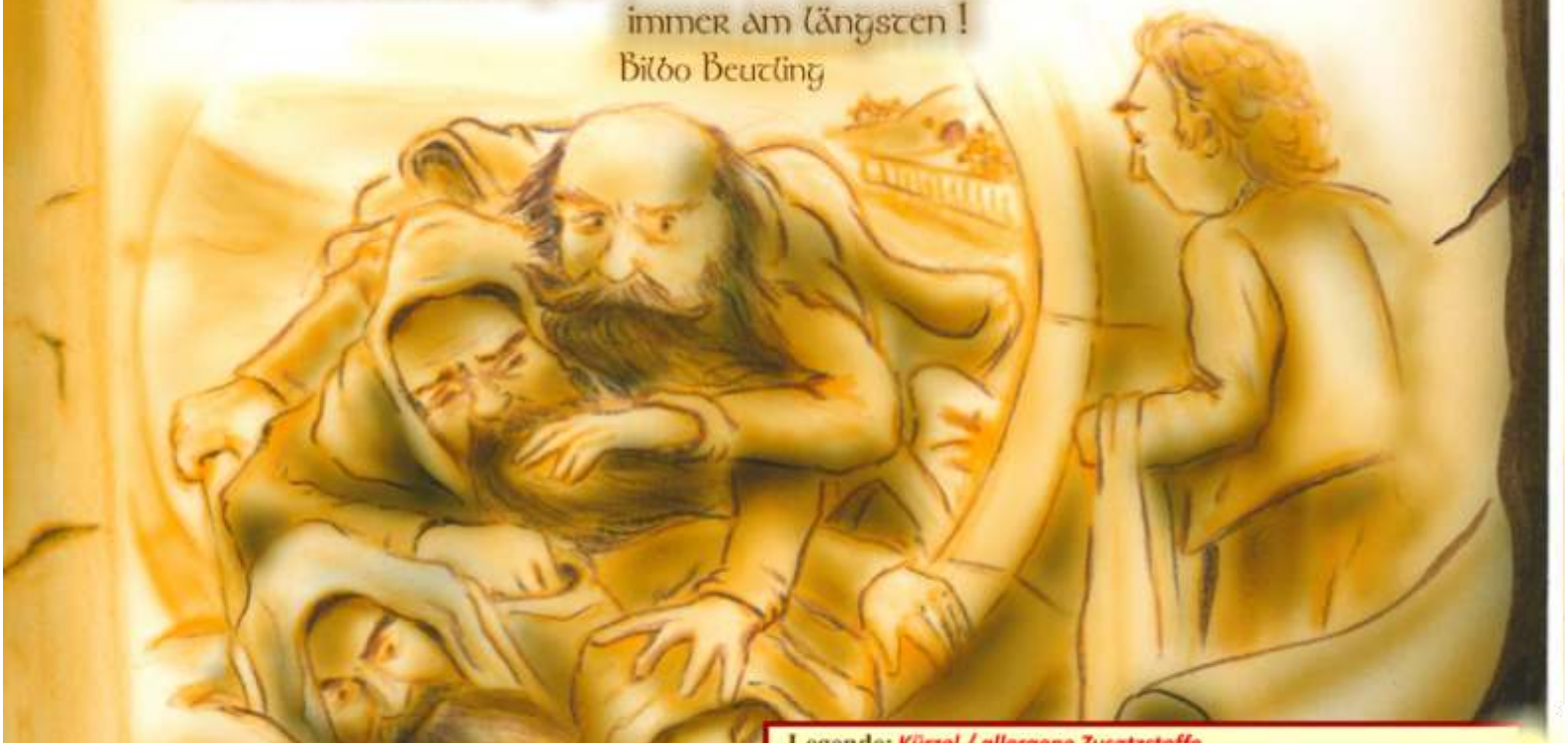
Liköre

		Euronen
Baileys Irish Cream	2cl	2,50
Amaretto	2cl	2,50
Sambuca	2cl	2,50
Eierlikör	2cl	2,50
Kirschlikör	2cl	2,50
Schwarze Johannisbeere	2cl	2,50

Korn & Wodka

		Euronen
Nordhäuser Doppelkorn	2cl	2,50
Malteser Kreuz Aquavit	2cl	2,50
Jubiläums Aquavit	2cl	2,50
Russischer Wodka	2cl	2,50
Obstler (Williams Christ, Mirabelle, Zwetschge)	2cl	2.80
Grappa	2cl	2,50

Alles was man nie anpackt, dauert
immer am längsten !
Bilbo Beutling



Alle Preise dieser Speisekarte verstehen sich in Euro, inklusive Service und der zur Zeit gültigen Mehrwertsteuer.

Legende: *Kürzel / allergene Zusatzstoffe*

1=Farbstoff; 2=Konservierungsstoff; 3=Antioxidationsmittel; 4=Geschmacksverstärker; 5=Schwefeldioxid (ab 10mg/L\kg); 6=geschwärzt; 7=mit Phosphat; 8=Lactose (mit Milcheiweiß); 9=koffeeinhaltig; 10=chininhaltig; 11=mit Süßungsmittel(n); 12=enthält eine Phenylalaninquelle; 13=gewachst; 14=mit Taurin; 15=Gluten; 16=Krebstiere; 17=Fisch; 18=Weichtiere; 19=Soja; 20=Erdnüsse; 21=Schalenfrüchte; 22=Sellerie; 23=Senf; 24=Sesamsamen; 25=Bensoesäure

Weißweine, Sekt und Champagner

Riesling Q.b.A. trocken - Wageck Pfaffmann

Bissersheimer Goldberg Anbaugebiet Pfalz. Dieser Wein zeichnet sich aus, durch seine reife klare Rieslingfrucht, sein fruchtbetontes Bukett mit Aromen von Pfirsichen und Aprikosen, sowie durch seine spritzige, feine Art und harmonische Säure

0,25l 7,70 €
0,75l 23,00 €

Sauvignon Blanc Zevenwacht trocken- SüdAfrica

Anbaugebiet: Südafrica
Goldgelbe Farbe ,körperreich, vielfältige Aromen frischer Früchte, mit fein-herben Charakter und einem nachhaltigen Abgang.

0,25l 8,30 €
0,75l 25,00 €

Chardonnay trocken - Cvina Maipo

Der zart-gelbe Chardonnay ist durch reife Fruchtnoten von Banane- und Ananasaromen geprägt. In seiner Art ist er leicht, frisch und harmonisch und sollte daher jung getrunken werden.

0,25l 7,70 €
0,75l 23,00 €

Müller Thurgau Q.b.A. mild - Binger St. Rochuskapelle

Anbaugebiet Rheinhessen
Süffiger, fruchtiger Wein mit würzigem, blumigen Duft, milder Säure und dezenter Süße. Ein unkomplizierter Wein zum täglichen Genuss.

0,25l 6,70 €
0,75l 20,00 €

Côtes de Bergerac - lieblich - Frankreich

Er besticht durch seine feine, dezente Fruchtsüße in Verbindung mit Aromanoten die an reife Früchte (Cassis) erinnert.

0,25l 7,00 €
0,75l 21,00 €

Langenbach Weisslack Jahrgangssekt

Trocken, halbtrocken und mild ein feinherber Sekt aus erlesenen Weinen mit erfrischenden Charakter. Der milde Sekt überzeugt durch ein aromatisches Bukett von reifen Früchten, ist sehr vollmundig, saftig und verdeutlicht eine liebe Note.

0,75l 23,00 €

Rotweine

Vina Maipo (Rosè) - trocken -
Anbaugebiet: Valle Central, Chile
Dieser Ros é beeindruckt nicht nur durch seine Farbe, sondern auch durch sein blumiges feinduftiges Bukett.

0,25l 7,70 €
0,75l 23,00 €

Merlot IGT Veneto - trocken -
Cantina di Soave
Anbaugebiet Italien, Venetien
Dieser Merlot zeichnet sich aus durch eine dichte, tiefrote Farbe, einem Aroma von reifen Pflaumen und Süßkirschen und einer aromatisch, eleganten und jugendlichen Frische

0,25l 6,40 €
0,75l 19,00 €

Bordeaux Supérieur A.C. - trocken -
Château Lamothe Gaillard
Anbaugebiet Bordeaux, Dieser Wein verdeutlicht ein kräftiges, fruchtbetontes Bukett von Johannisbeeren, hat sehr viel Stoff, gepaart mit gut eingebundenen Tanninen. Er wirkt am Gaumen sehr weich, ist ausgewogen und lange im Abgang.

0,25l 7,00 €
0,75l 22,00 €

Chateau Jougrand AOC - trocken -
Anbaugebiet: Saint Chinian; Languedoc Frankreich
Eine gelungene Cuvee aus den tradionellen Rotweinsorten des Languedoc: Grenache bringt Frucht und Geschmeidigkeit, Syrah die würzigen Noten, der Mourverdre seine Stärke und der Carignan steuert Farbe und Struktur bei. Ein bestechender Wein in seiner weichen, fülligen Art.

0,25l 8,00 €
0,75l 24,00 €

Shiras - Malbec - trocken -
Trivento
Anbaugebiet: Mendoza Argentinien
Terralis verbindet auf harmonische Art die typischen Charakterzüge der beiden Rebsorten Cabernet Sauvignon und Merlot. Ein schmeichelnder Rotwein ,dessen fruchtbetontes Aroma von weichen Tanninen abgerundet wird.

0,25l 8,00 €
0,75l 24,00 €

Dornfelder - trocken -
Großkarlbacher Burgweg
Der Dornfelder präsentiert sich durch ein üppiges Fruchtaroma nach Süßkirschen, Bromeeren, besitzt dezente Vanillenoten, welche vom Holzfassausbau geprägt wurden.

0,25l 7,00 €
0,75l 21,00 €

Pinotage - trocken -
Küppenkop
Anbaugebiet Südafrika.
Der Wein fasziniert durch fast süßliche Fruchtaromen und seiner würzigen, angenehm weicher, filigraner und harmonischer Art mit guter Länge

0,25l 7,40 €
0,75l 22,00 €

Dornfelder - mild -
Hesslocher Edle Weingärten
Anbaugebiet Rheinhessen
Ein vollmundiger fruchtiger Wein mit einem Bukett nach volle Kirschen und Beeren, weiche Tannine

0,25l 6,30 €
1,0 l 25,00 €

DEINE SPEISEK

1991 20 JAHRE A
...ein Hotel- so fantastisc

Gandalf's Zauberschnitzel

kleines Schnitzel mit echt leckerem Zauber-Gemüse und natürlich Lieschen Pommes frites

Super-Tipp 6,00

Ritter Dorimier`s Kraft-Milchreis

mit Zimt und Zucker
oder
frischen Früchten

für süße 3,90

Die ELFENLAND Piraten-Spieße

Top Wurstschaschlik mit frischem Gemüse gespießt, Ketchup und die berühmte Lieschen-Pommes frites

alles zum Clever-Preis 6,0

Überraschungs-Pfannkuch

Pfannkuchen mit frischem Obst garniert

nur 4,00

Kids-Eisbecher für Ober-Coole

Ein Hammer-Dessert: 2 Kugeln Eis + Überraschung + Sahne

für coole 3,50 nur

alle Preise in Euro incl.Mwst und Service

www.zum-fleissigen-lieschen.de

KARTE ... zu Gast im

Gasthaus Zum fleißigen Lieschen

Fantasy Restaurant

Für die SCHLAUSTEN !

Kid`s

Probiert !!!
die leckere Eierblume auf der Spinatpüree-Wiese
(lasst euch überraschen ! Es ist lecker und absolut gesund)
für kleine **5,00**

Die lustigen Kartoffel-Clown`s

Knusprige Kartoffelplätzchen belegt mit knackigem Gemüse
für lustige **4,00**

Spongebub Burger

mit Kornflakes panierter Fisch im Sesam-Burger-Brötchen mit Salat, Gewürzgurke, Tomate und Remoulade belegt.
4,50

Piraten

Kanonenkugeln
Kleine Hackbällchen auf Kartoffelgemüse
für **6,00** nur!

Eine Schatzhöhle voller Goldstücke

Fladenbrot gefüllt mit knackigen Salaten, Tomaten, Gurken und den Gold-Hähnchen-Nuggets, dazu die super Piratensoße **5,50**
Geheim-Tipp!

Lieschen Pommes frites

die echten... **2,-**
mit Ketchup oder Majo so viel Du magst!

Restaurant
Zum fleißigen Lieschen
16356 Blumberg
Kietz 2a

TEL. 033394 500

Aragon®

Verzeichnis allergener Stoffe in unseren Speisen

Aperativ
1 Haus-Cocktail "ARAGON" (1; 11; 3)
2 Martini (dry, bianco, rouge) .
3 Feen-Gletscher (1;)
4 Laredo Sherry (dry, medium dry).
6 Cocktail von der Feige (alk.frei). . .

Kleinigkeiten
11 Gefüllte Champignons (8;)
12 Krabben-Cocktail aus den Anfurten, (16; 23; 2;)
13 Das besondere Etwas Avokado-Crostini (15;)
14 Feines Würzfleisch (15; 8; 22; 1;)

Suppen
7 Waldpilz-Creme-Suppe (15; 8; 2)
8 Tomaten-Mango-Suppe, (15; 8; 2;23)
9 Pippin s leckere Restesuppe (Soljanka) (15; 8; 2;23;25)

Dressing
ARAGON-Dressing (8; 22; 23; 1; 2;)
Joghurtdressing (8;)
Limonendressing (8; 2; 1;)
Tandori-Chilli-Dressing (8; 22; 23; 1; 2;)
Vinaigrette

Salate
20 Kleiner - Bunter – Salat
21 Großer - Bunter- Salat
23 Cäsar-Salat der Salat der Könige (15; 8; 22; 23; 1; 2; 25)
24 Ruccula-Salat „Frodo`s Lieblingssalat" (15; 8; 1;)

Ohne Fleisch
30 Flammkuchen bei Galabriel (15; 8; 22; 23; 4; 1; 2; 3; 25)
32 Der Geheimtip von Samè (15; 8; 19; 23;)
33 Hausgericht im Wirtshaus "Zum tänzelnden Pony,, (15; 8;)

Beilagen
Folienkartoffel
Bratkartoffeln (25;)
Pommes Frites
Kroketten (15; 25;)
Salzkartoffeln (8;)
Reis (8;)
Kräuterbutter (8;)
Grillgemüse (8;)
Brokkoli (8;)
Blumenkohl (8;)
Grüne Speckbohnen (25;)
Grüne Pfeffersoße (15; 1;)
Röstzwiebeln (15;)
Aijoli-Dip (2; 23;)
BBQ-Dip (15; 23; 4; 2;)

Elbenküche
40 Bauernfrühstück (8; 2; 1; 11;)
41 Pilzpfanne aus dem Wald von Fangorn (15; 25;)
42 Nudelpfanne aus der „ Bucht von Belfalas " (15; 16; 17; 5; 7;)
43 Feurige Nudelpfanne Balrog (15; 8; 19; 23; 2;)
44 Kartoffelpfanne „Der Farmer" (1; 2; 25;)

Zwergenpfanne
50 Feines Hähnchenfleisch aus Moria (15; 8; 25;)
52 Gimli`s süßes Verlangen (8; 1; 2;)
53 Das Festmenü der Zwergen-Könige (15; 8; 7;)
60 Steak auf Blumberger Art (15; 8; 2; 25;)
61 Fleisch mit Käse vom Schaf (15; 8; 2;)
63 Schnitzel vom Spiegelsee (15;)
64 Steak " ou four " aus Ost-Giliath (15; 8; 22; 1;)
65 Die besten Stücke vom Zwergenschwein (8; 1; 2;)
66 Zauber des fleißigen Lieschens (15; 8; 1;)

Steaks aus Rhohan
78 Holzfäller-Steak nach Waldläuferart (19; 22; 23; 2;)
79 Alberto`s Lammfilet (15; 1; 5;)
72 Rumpsteak " Strindberg " (15; 23;)
73 Rumpsteak " Fuhrmannsart " (15; 23;)
74 Rumpsteak " Drachenfeuer " (15; 1; 5;)
75 Rib Eye " Elfenzauber "
76 Rumpsteak " Auenland "
77 Fantastisches Elfenreich Aragon (15; 8; 23; 2; 25;)

Gasthaus Zum fleißigen Lieschen

Fantasy Restaurant

Änderungen vorbehalten

AragoN®

Im Reich Gollum`s

80 Gollum`s Traum" knusprig gebratene Forelle nach Müllerinart (15; 8; 17;)
81 Steak ,,Räuber der Meere,, gegrilltes Lachssteak (15; 8; 17;)
82 Zwergen – „Schmaus" (15; 8; 17;)
84 König des Weiher`s, der Saibling (15; 8; 16; 17; 27; 1; 2;)
85 Fischpalette der Geheimen Meere (15; 8; 16; 17;)

Spezialitäten im Elfenreich

100 Gebratene Leber vom Hobbit-Schwein (8; 22; 23; 1; 2;)
101 Bein vom Eisschwein (2; 25;)
102 Sülze hausgemacht, vom Hobbit-Schwein (22; 23; 1; 2; 25; 11;)
105 Tafelspitz der Erdenmenschen (15; 8; 22; 23; 27; 1; 2; 11;)

Zauberhaftes Aragon nach Sonnenuntergang

90 Bäuer`le - Brett`le (15; 8; 2; 25;)
91 Deftiges Troll-Brot (15; 8; 2; 25;)
92 Tatar der Elben (15; 8; 17; 23;)

Dessert

111 Apfel im Schlafrock (15; 8; 20; 21; 1; 11;)
112 Gandalf`s Gaumenzauber (8; 15;)
-Apfelmus (2; 11;)
-Nutella (8; 19; 21; 7;)
-Schokolade (8;)
-Vanilleeis (20; 21; 1; 11;)
-Karamell (8;)
-Erdbeermascarpone (8; 4; 2;)
113 Dessert der Könige (15; 8; 19; 20; 21; 22; 27; 1; 2; 5; 11;)

Eis:

-Vanilleeis (8; 20; 21; 1; 11;)
-Erdbeereis (15; 8; 20; 21; 1; 2; 11;)
-Schokoeis (8; 19; 20; 21; 1; 11;)
-Waldfruchteis (15; 8; 20; 21; 1; 11;)
-Straciatellaeis (8; 20; 21; 11;)
-Amarenaeis (15; 8; 20; 21; 4; 1; 11;)
-Walnusseis (8; 20; 21; 11;)

Eissaucen:

-Caramelsauce (8; 11;)
-Erdbeersauce (2; 11;)
-Himbeersauce (2; 11;)
-Schokosauce (8; 11;)
-Himbeersirup (2; 11;)
-Waldmeistersirup (4; 1; 11;)
-Haselnusskrokant (8; 20; 21;)
-Zuckerstreusel (15; 8; 19; 21; 1;)
-Waffeln (15; 8; 19; 20; 21; 25;)

Kinderkarte

Gandalf's Zauberschnitzel (15; 8; 7;)
Ritter Dorimier`s Kraft-Milchreis (8;)
Piraten-Spieße (22; 23; 2; 7;)
Überraschungs-Pfannkuchen (15; 8;)
SCHLAUSTEN ! Kid`s (22; 23; 2; 26; 7;)
Die lustigen Kartoffel-Clown`s (27; 2;)
Piraten Kanonenkugeln (15;)
Spongebub Burger (15; 8; 2; 25; 11;)
Eine Schatzhöhle voller Goldstücke (15; 8; 2; 25; 11;)
Lieschen Pommes frites (15; 7;)
Kids-Eisbecher für Ober-Coole (15; 8; 19; 4; 1; 2; 11;
+ jeweilige Zusatzstoffe des Wahleises)

AKTUELL 01.10.2015

Legende:

Kürzel / allergene Zusatzstoffe

1=Farbstoff; 2=Konservierungsstoff; 3=Antioxidationsmittel; 4=Geschmacksverstärker; 5=Schwefeldioxid (ab 10mg/L\kg); 6=geschwärzt; 7=mit Phosphat; 8=Lactose (mit Milcheiweiß); 9=koffeeinhaltig; 10=chininhaltig; 11=mit Süßungsmittel(n); 12=enthält eine Phenylalaninquelle; 13=gewachst; 14=mit Taurin; 15=Gluten; 16=Krebstiere; 17=Fisch; 18=Weichtiere; 19=Soja; 20=Erdnüsse; 21=Schalenfrüchte; 22=Sellerie; 23=Senf; 24=Sesamsamen; 25=mit Nitritpökelsalz; 26=mit Nitrat; 27=Sulfite (ab 10mg/L\kg); 28=Bensoesäure

Änderungen und vorbehalten!

Gasthaus Zum fleißigen Lieschen

Fantasy Restaurant

AragoN®

www. zum-fleissigen-lieschen.de
www. elfenreich-aragon.de
www. hotel-aragon.de

Wir wünschen eine fantastische Zeit, lasst es Euch schmecken und genießt das Leben.

Eure Elfen und Hobbits

Gasthaus
Zum fleißigen Lieschen

Fantasy Restaurant

Änderungen vorbehalten!